



ЕВРОПЕЙСКА  
КОМИСИЯ

Брюксел, 20.10.2015 г.  
COM(2015) 512 final

ANNEX 1 – PART 2/2

## **ПРИЛОЖЕНИЕ**

### **ПРИТУРКА**

**към**

#### **Предложение за решение на Съвета**

**относно позицията, която да бъде зета от името на Европейския съюз в рамките на Административния комитет за Конвенцията ТИР по отношение на предложението за изменение на Митническата конвенция относно международния превоз на стоки под покритието на карнети ТИР**

**Приложение 7, част I, член 5, параграф 2, подточка i)**

Съществуващият текст се заменя със *следния*:

„i) Плъзгащите се покривала, под, врати и всички други съставни елементи на контейнера се съединяват или посредством приспособления, които не могат да се свалят и поставят отново отвън, без да се оставят видими следи, или по такъв начин, че да образуват едно цяло, което да не може да бъде изменено, без да се оставят видими следи.“

**Приложение 7, част I, член 5, параграф 2, подточка iii)**

Съществуващият текст се заменя със *следния*:

„iii) Водачът на плъзгащото се покривало, обтегачите за покривалото и другите подвижни части се съединяват по такъв начин, че затворените и пломбирани от митническите власти врати и останалите подвижни части да не могат да бъдат отворени или затворени отвън, без да се оставят видими следи. Водачът на плъзгащото се покривало, обтегачите за покривалото и другите подвижни части се съединяват по такъв начин, че достъпът до контейнера да бъде невъзможен, без да се оставят видими следи. Пример за такава конструктивна система е дадена на скица № 9, приложена към правилника.“

**Приложение 7, част I, нов член 6**

*След* изменения член 5 се *вмъква*:

**Член 6**

Контейнери с подвижен покрив с покривало

1. Контейнерите с подвижен покрив с покривало трябва да отговарят на разпоредбите на членове 1, 2, 3, 4 и 5 от правилника, доколкото последните са приложими за тях. Освен това тези контейнери трябва да са съобразени с разпоредбите на настоящия член.
2. Подвижният покрив с покривало трябва да отговаря на изискванията, посочени в подточки i) — iii) по-долу.
  - i) Подвижният покрив с покривало се закрепва или посредством приспособления, които не могат да се свалят и поставят отново отвън, без да се оставят видими следи, или по такъв начин, че да образуват едно цяло, което да не може да бъде изменено, без да се оставят видими следи.
  - ii) Покривалото на подвижния покрив трябва да се застъпва с твърдата част на покрива в предната страна на контейнера, така че покривалото да не може да бъде изтеглено над горния край на горната надлъжна гредка. От двете страни по дължината на контейнера в подгъва на покривалото на покрива се прокарва предварително напрегнат стоманен кабел по такъв начин, че да не може да бъде свален и поставен отново, без да се оставят видими следи. Покривалото на покрива се закрепва към подвижната количка по такъв начин, че да не може да бъде свалено и поставено отново на мястото му, без да се оставят видими следи.
  - iii) Водачът на подвижния покрив, обтегачите за подвижния покрив и другите подвижни части се съединяват по такъв начин, че затворените и пломбирани от митническите власти врати, покрив и други подвижни части да не могат да бъдат отворени или затворени отвън, без да се оставят видими следи. Водачът на подвижния покрив, обтегачите за подвижния покрив и другите подвижни части се съединяват по такъв начин, че достъпът до контейнера да бъде невъзможен, без да се оставят видими следи.

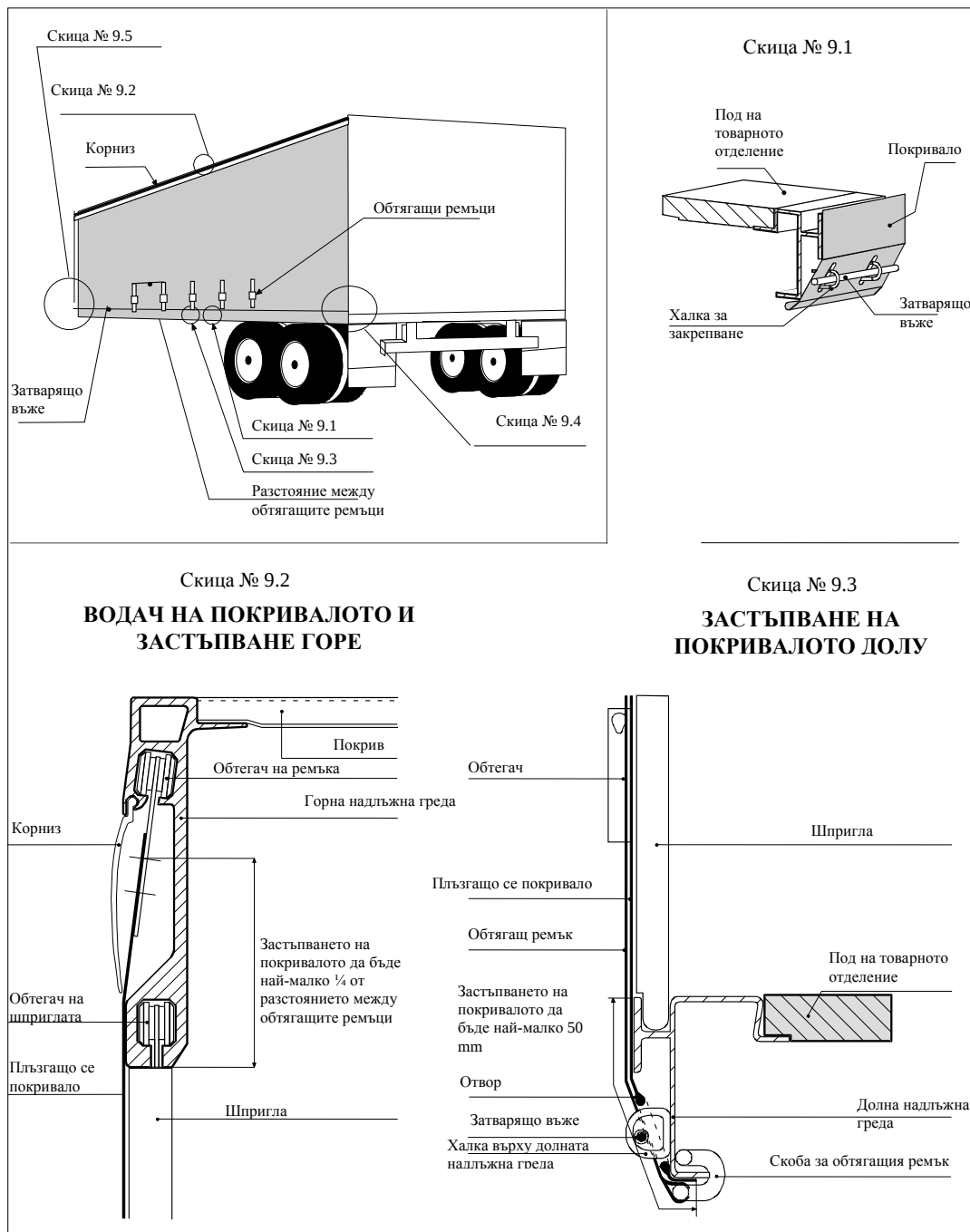
Пример за възможна конструктивна система е показан на скица № 10, приложена към правилника.

## Приложение 7, част I, скица № 9

Съществуващата скица № 9 се заменя със следната:

### Скица № 9

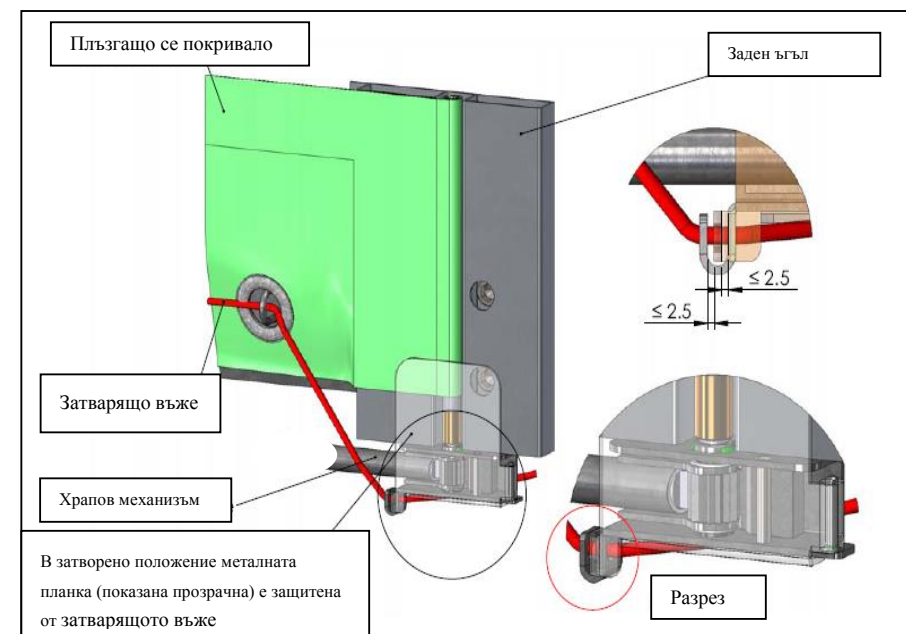
#### **ПРИМЕР ЗА КОНСТРУКЦИЯТА НА КОНТЕЙНЕР С ПЛЪЗГАЩИ СЕ ПОКРИВАЛА**



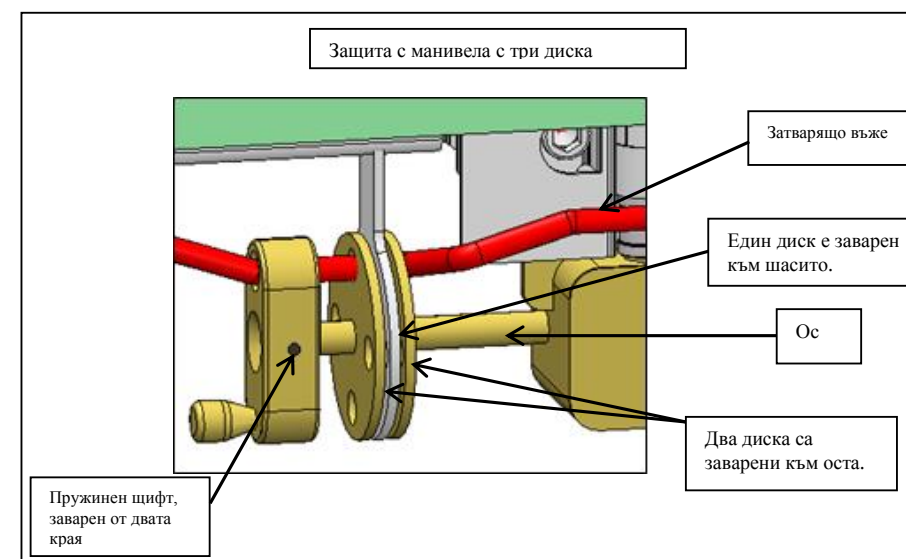
Скица № 9.4

За опъване на плъзгащите се покривала в хоризонтална посока се използва храпов механизъм (обикновено в задния край на контейнера). В тази скица се показват два примера — а) и б), за възможни начини за защита на храповия механизъм или предавателната кутия.

а) Защита на храповия механизъм



б) Защита на предавателната кутия

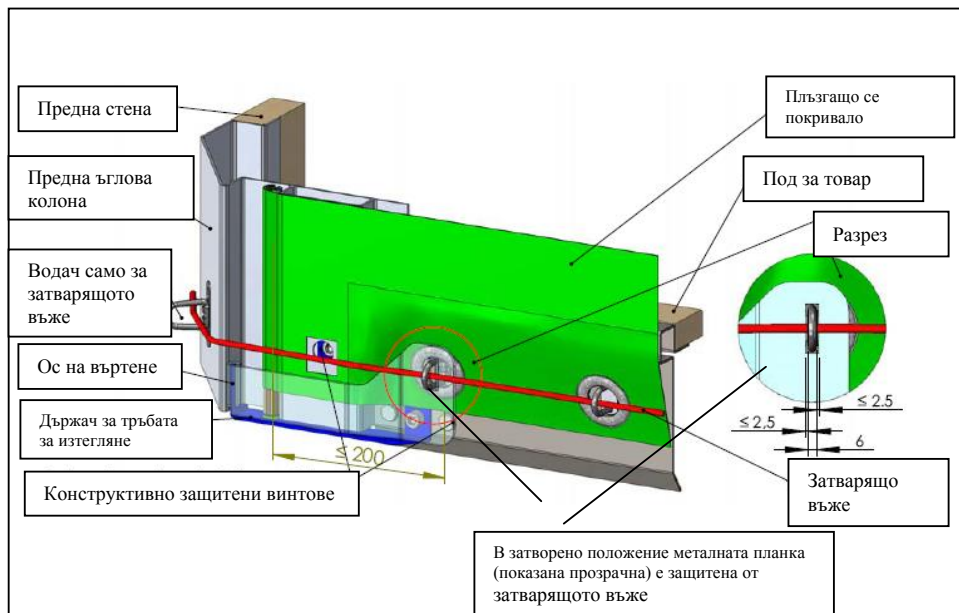


Скица № 9, продължение

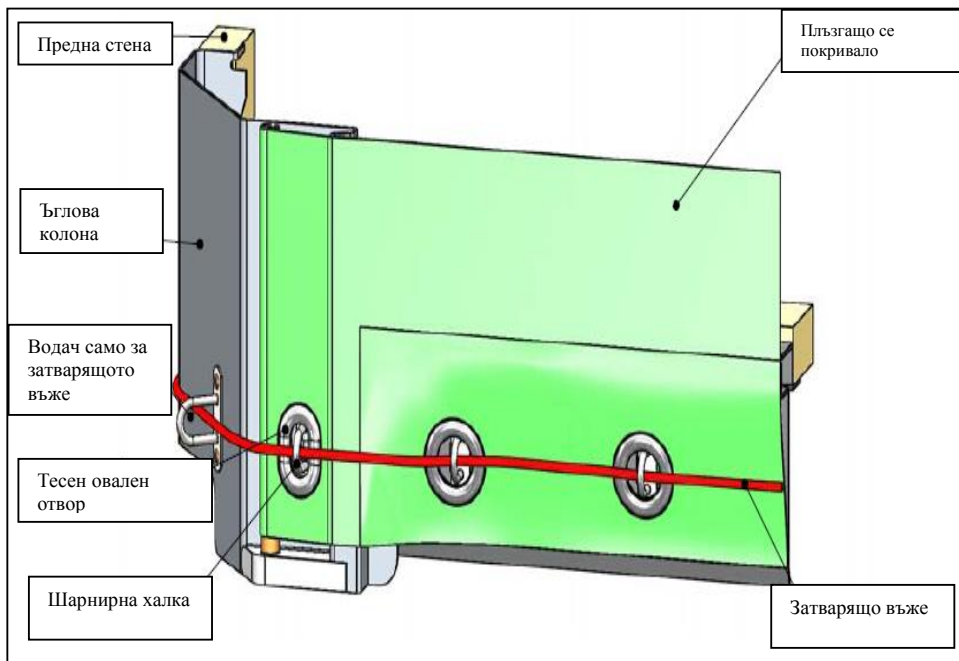
Скица № 9.5

За закрепване на плъзгащото се покривало към другата страна (обикновено предната страна на контейнера), може да се използват следните системи — а) или б).

а) Метална планка



б) Тесен овален отвор, система срещу повдигане за тръбата за обтягане



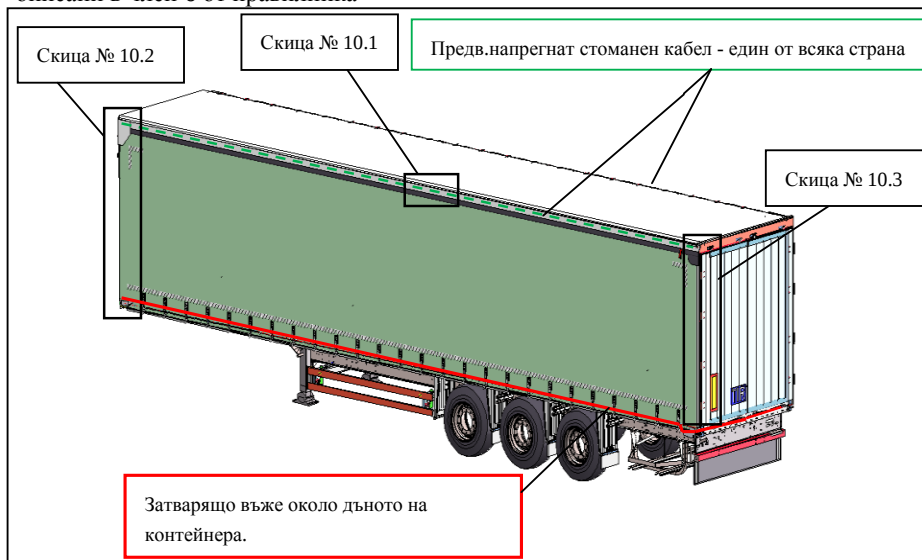
## Приложение 7, част I, скица № 9

След новата скица № 9 се вмъква:

### Скица № 10

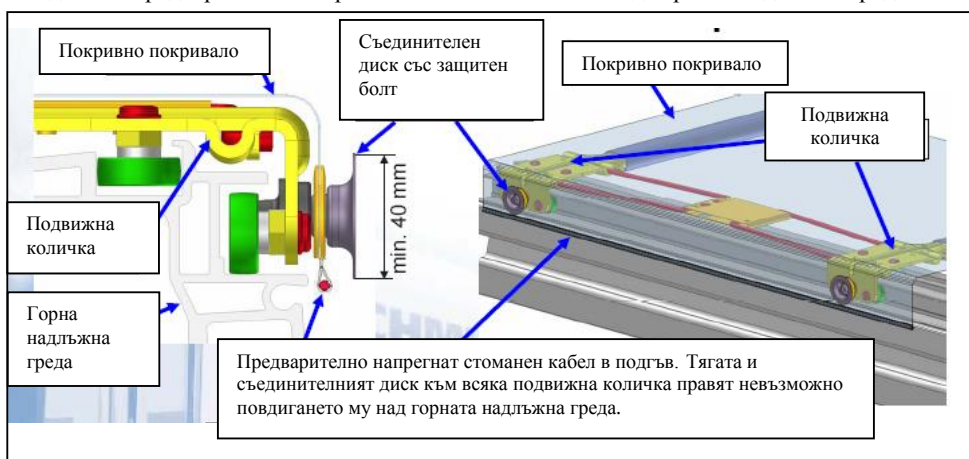
#### **ПРИМЕР ЗА КОНСТРУКЦИЯТА НА КОНТЕЙНЕР С ПОДВИЖЕН ПОКРИВ С ПОКРИВАЛО**

Тази скица показва пример за контейнер с посочване на важните изисквания, описани в член 6 от правилника



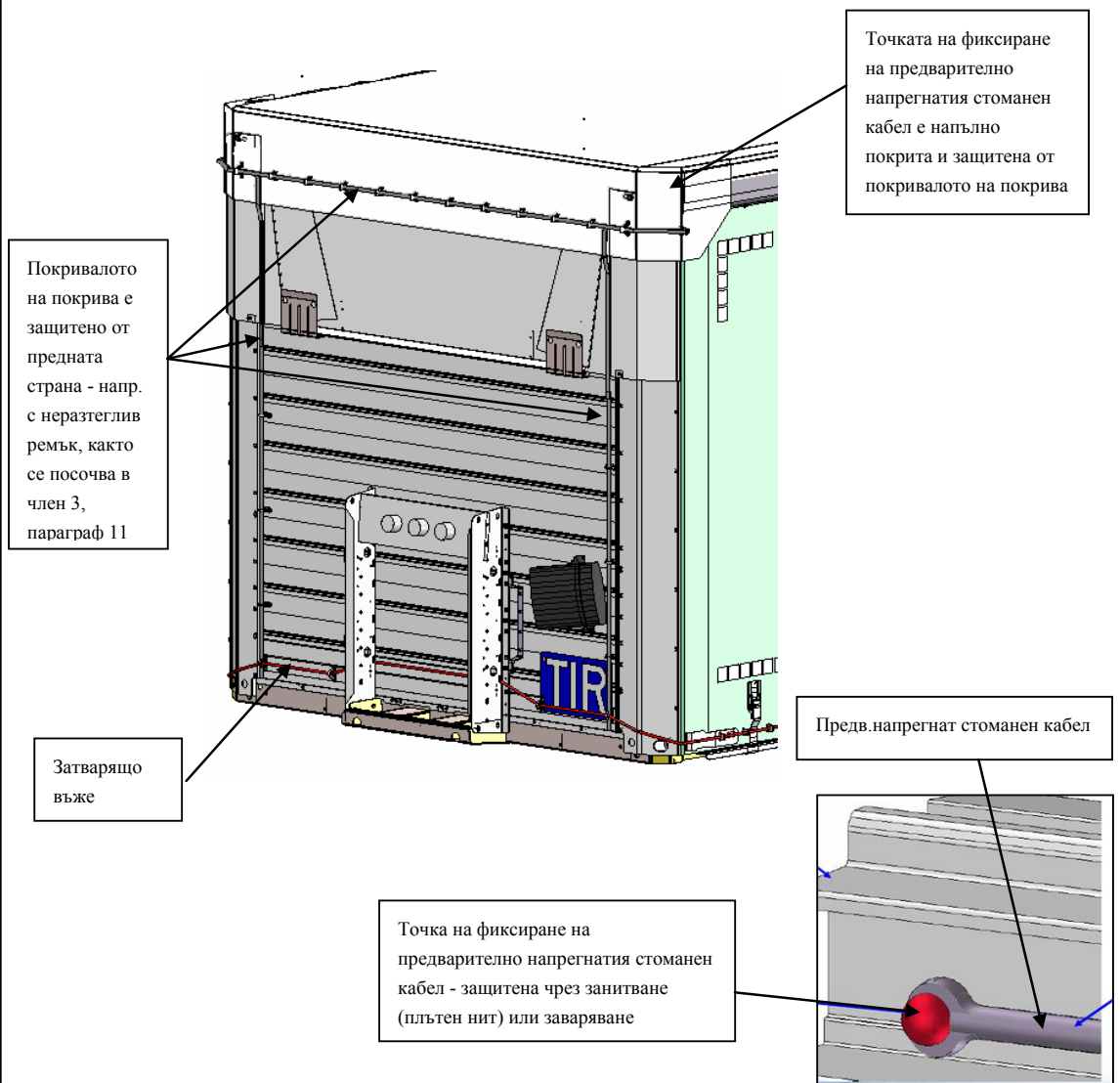
### Скица № 10.1

Два предварително напрегнати стоманени кабела, положени в подгъв, се закрепват към всяка страна на контейнера. Този предварително напрегнат стоманен кабел е фиксиран към предната и задната част на каросерията (вж. скици № 10.2 и № 10.3). Тягата и съединителният диск към всяка подвижна количка правят невъзможно повдигането на подгъва с предварително напрегнатия стоманен кабел над горната надлъжна греда.



Скица № 10.2

Покривалото на подвижния покрив трябва да се застъпва с твърдата част на покрива в предната страна на контейнера, така че покривалото да не може да бъде изтеглено над горния край на горната надлъжна греда.



Скица № 10.3

В задната част на покрива е монтирано специално приспособление — например преграда, която не позволява достъп до контейнера, без да се оставят видими следи, когато вратите са затворени и пломбирани.

